

Made in the USA – Demi Lovato

Lời dịch Song ngữ

Our love runs deep like a Chevy

Tình yêu của chúng ta chạy trơn tru như chiếc Chevy

If you fall I'll fall with you baby

Người yêu ơi, nếu anh ngã, em cũng sẽ ngã theo anh

'Cause that's the way we like to do it

Bởi vì đó là cách chúng ta thích

That's the way we like

Chúng ta thích như thế đó

You run around open doors like a gentleman

Anh chạy loanh quanh, mở cửa như những quý ông

Tell me, "girl everyday you're my everything."

Nói với em mỗi ngày rằng, em là tất cả của anh

'Cause that's the way you like to do it

Bởi vì đó là cách anh thích

That's the way you like

Anh thích như thế đó

Just a little West Coast, and a bit of sunshine

Nho nhỏ bờ Tây, chút chút ánh nắng

Hair blowing in the wind

Tóc tung bay trong gió

Losing track of time

Em quên cả thời gian

Just you and I

Chỉ còn anh với em

No matter how far we go

Dù chúng ta có đi xa đến mấy

I want the whole world to know

Em vẫn muốn cả thế giới này biết

I want you bad

Em yêu anh

And I won't have it any other way

Và không gì có thể thay đổi được

No matter what the people say

Dù thế gian có nói gì chẳng nữa

I know that we'll never break

Em biết rằng mình sẽ không bao giờ xa cách

'Cause our love was made

Vì tình yêu của chúng ta là một tình yêu kiểu Mỹ

Made in the USA

Một mối tình kiểu Mỹ

You're always reading my mind like a letter

Anh luôn đọc được tâm trí em như đọc một lá thư

When I'm cold, you're there like a sweater

Khi em thấy lạnh, có anh ấm áp như chiếc áo len

'Cause that's the way you like to do it

Bởi vì đó là cách chúng ta thích

That's the way we like

Chúng ta thích như thế đó

I'll never ever let the world get the best of you

Và đừng bao giờ để thế giới tước đoạt đi những gì tốt đẹp nhất của anh

Every night we're apart

Mỗi đêm ta xa cách

I'm so next to you

Hãy nhớ em vẫn luôn bên cạnh anh

'Cause that's the way I like to do it

Bởi vì đó là cách em thích

That's the way I like

Em thích như thế đó

We touch down on the East Coast

Chúng mình tới bờ Đông

Dinner on the skyrise

Ăn tối lúc buổi bình minh

Winter is the best time For walking in the city lights

Đi dạo dưới những ngọn đèn đường thành phố trong tiết trời mùa đông

You and I

Chỉ anh và em, anh và em

No matter how far we go

Dù chúng ta có đi xa đến mấy

I want the whole world to know

Em vẫn muốn cả thế giới này biết

I want you bad

Em yêu anh

And I won't have it any other way

Và không gì có thể thay đổi được

No matter what the people say

Dù thế gian có nói gì chẳng nữa

I know that we'll never break

Em biết rằng mình sẽ không bao giờ xa cách

'Cause our love was made

Vì tình yêu của chúng ta

Made in the USA

Là một tình yêu kiểu Mỹ

'Cause baby I'll bite the bullet

Người yêu ơi, em sẽ nhận lấy viên đạn

And take the blow for love

Và đấu tranh cho tình yêu này

Our Love was Made in the USA

Tình yêu của chúng ta là một tình yêu của nước Mỹ

No matter how far we go

Dù chúng ta có đi xa đến mấy

I want the whole world to know

Em vẫn muốn cả thế giới này biết

I want you bad

Em yêu anh

And I won't have it any other way

Và không gì có thể thay đổi được

No matter what the people say

Dù thế gian có nói gì chẳng nữa

I know that we'll never break

Em biết rằng mình sẽ không bao giờ xa cách

'Cause our love was made

Vì tình yêu của chúng ta là

Made in the USA

Một tình yêu kiểu Mỹ

Made in the US

Một mối tình kiểu Mỹ

Made in the USA

Một mối tình kiểu Mỹ

Lời Tiếng Anh

Our love runs deep like a Chevy

If you fall I'll fall with you baby
'Cause that's the way we like to do it
That's the way we like
You run around open doors like a gentleman
Tell me, "girl everyday you're my everything."
'Cause that's the way you like to do it
That's the way you like
Just a little West Coast, and a bit of sunshine
Hair blowing in the wind
Losing track of time
Just you and I
No matter how far we go
I want the whole world to know
I want you bad
And I won't have it any other way
No matter what the people say
I know that we'll never break
'Cause our love was made
Made in the USA
You're always reading my mind like a letter
When I'm cold, you're there like a sweater
'Cause that's the way you like to do it
That's the way we like
I'll never ever let the world get the best of you
Every night we're apart
I'm so next to you
'Cause that's the way I like to do it
That's the way I like
We touch down on the East Coast

Dinner on the skyrise
Winter is the best time For walking in the city lights
You and I
No matter how far we go
I want the whole world to know
I want you bad
And I won't have it any other way
No matter what the people say
I know that we'll never break
'Cause our love was made
Made in the USA
'Cause baby I'll bite the bullet
And take the blow for love
Our Love was Made in the USA
No matter how far we go
I want the whole world to know
I want you bad
And I won't have it any other way
No matter what the people say
I know that we'll never break
'Cause our love was made
Made in the USA
Made in the US
Made in the USA

Lời Tiếng Việt

Tình yêu của chúng ta chạy trơn tru như chiếc Chevy
Người yêu ơi, nếu anh ngã, em cũng sẽ ngã theo anh
Bởi vì đó là cách chúng ta thích

Chúng ta thích như thế đó
Anh chạy loanh quanh, mở cửa như những quý ông
Nói với em mỗi ngày rằng, em là tất cả của anh
Bởi vì đó là cách anh thích
Anh thích như thế đó
Nho nhỏ bờ Tây, chút chút ánh nắng
Tóc tung bay trong gió
Em quên cả thời gian
Chỉ còn anh với em
Dù chúng ta có đi xa đến mấy
Em vẫn muốn cả thế giới này biết
Em yêu anh
Và không gì có thể thay đổi được
Dù thế gian có nói gì chẳng nữa
Em biết rằng mình sẽ không bao giờ xa cách
Vì tình yêu của chúng ta là một tình yêu kiểu Mỹ
Một mối tình kiểu Mỹ
Anh luôn đọc được tâm trí em như đọc một lá thư
Khi em thấy lạnh, có anh ấm áp như chiếc áo len
Bởi vì đó là cách chúng ta thích
Chúng ta thích như thế đó
Và đừng bao giờ để thế giới tước đoạt đi những gì tốt đẹp nhất của anh
Mỗi đêm ta xa cách
Hãy nhớ em vẫn luôn bên cạnh anh
Bởi vì đó là cách em thích
Em thích như thế đó
Chúng mình tới bờ Đông
Ăn tối lúc buổi bình minh
Đi dạo dưới những ngọn đèn đường thành phố trong tiết trời mùa đông

Chỉ anh và em, anh và em
Dù chúng ta có đi xa đến mấy
Em vẫn muốn cả thế giới này biết
Em yêu anh
Và không gì có thể thay đổi được
Dù thế gian có nói gì chẳng nữa
Em biết rằng mình sẽ không bao giờ xa cách
Vì tình yêu của chúng ta
Là một tình yêu kiểu Mỹ
Người yêu hỡi, em sẽ nhận lấy viên đạn
Và đấu tranh cho tình yêu này
Tình yêu của chúng ta là một tình yêu của nước Mỹ
Dù chúng ta có đi xa đến mấy
Em vẫn muốn cả thế giới này biết
Em yêu anh
Và không gì có thể thay đổi được
Dù thế gian có nói gì chẳng nữa
Em biết rằng mình sẽ không bao giờ xa cách
Vì tình yêu của chúng ta là
Một tình yêu kiểu Mỹ
Một mối tình kiểu Mỹ
Một mối tình kiểu Mỹ